

## TMT 机械与神津制作所 成为战略合作伙伴

TMT 机械株式会社（三木胜策社长）与株式会社神津制作所（泷本四郎社长）于 2012 年 2 月 14 日就资金与业务合作缔结了契约，特此公告。

### 1. 合作的目的

TMT 机械是制造合成纤维生产设备的龙头企业，凭借雄厚的技术实力向世界各国用户提供从纺丝到卷绕的连贯生产系统，还提供生产功能性纤维不可缺少的 DTY 加工设备以及运用于汽车内饰以及建筑材料的工业丝的生产设备，为各行业的发展做出了贡献。

神津制作所做为制造工业丝以及民用丝专用卷绕头的厂家，在世界各国也拥有大量的用户。特别是做为制造碳素纤维卷绕头的顶级厂家，赢得了众多碳素纤维生产企业的信赖。

为了实现两个公司在各自领域里能持续开发出领先的产品，为了加快全球化业务的发展，经过双方的深思熟虑，达成了通过业务提携而成为战略合作伙伴的协议。为了进一步加深两个公司之间的信赖关系，更加积极推进业务提携的展开，双方还就资金方面的合作达成了协议。

TMT 机械为了实现在具有成长性的碳素纤维新领域里的技术开发，神津制作所通过导入 TMT 机械的技术力量以及采购网络，以低成本加快实现以碳素纤维为中心的工业丝以及民用丝新技术的开发进度。

### 2. 合作内容

#### 1) 业务合作

两公司将组织各自领域里的技术力量，为化纤和碳素纤维生产企业提供更加满意的产品。

两公司将通过共有供应链，以降低成本。

应对今后日益增长的碳素纤维需求，两公司以现有的设备为基干，为该产业的上下游企业开发新设备。

#### 2) 资金合作

TMT 机械将收购神津制造所和普通股份，按出资 50%的比率成为最大股东，并将认购神津制作所发行的可转换公司债券。

#### 3) 推进体制

根据上述方针共同设置业务提携推进委员会以便加快合作进度。

#### 4) 关于以前的客户

今后两公司虽然建立了协作关系，但是将继续保持各自在经营上的独立自主性。因此，与客户之前所签订合同事项以及保密事项等今后也不会改变。

### 3. 日程

2012年1月30日	TMT机械 董事会
2012年2月13日	神津制作所 临时股东大会
2012年2月14日	两公司 资金与业务合作缔结
2012年4月	两公司 资金与业务合作开始

### 4. 两公司概要

#### TMT 机械

1) 商号	: TMT 机械株式会社
2) 法人代表	: 代表取締役社长 三木 胜策
3) 总社地址	: 日本大阪市中央区北滨 2-6-26 大阪 Green-Bldg. 6 层
4) 创办年月	: 2002 年 4 月
5) 主要事业内容	: 从事合成纤维机械的开发、设计、生产、销售及服务
6) 资本金	: 450 百万日元 (截止 2011 年 3 月 31 日)
7) 销售金额	: 474 亿日元 (截止 2011 年 3 月 31 日)
8) 职工人数	: 348 名 (截止 2011 年 3 月 31 日)

#### 神津制作所

1) 商号	: 株式会社神津制作所
2) 法人代表	: 代表取締役社长 泷本 四郎
3) 总社地址	: 日本兵库县三田市科技园 16-1
4) 创办年月	: 1944 年 3 月
5) 主要事业内容	: 从事纤维机械的设计、生产、销售及服务
6) 资本金	: 50 百万日元 (截止 2011 年 3 月 31 日)
7) 销售金额	: 13 亿日元 (截止 2011 年 3 月 31 日)
8) 职工人数	: 66 名 (截止 2011 年 3 月 31 日)

### 5. 如过有关本件需要更多信息, 请您联络下述:

TMT 机械株式会社 总务部长 沟口

地址 日本 541-0041 大阪府大阪市中央区北滨 2-6-26 大阪 Green-Bldg. 6 层

电话 +81-(0)6-6204-9000 (直拨) 传真 +81-(0)6-6204-8371

URL <http://www.tmt-mc.jp/japanese/>

株式会社神津制作所 销售管理部长 仲下

地址 日本 553-0033 大阪府大阪市福岛区福岛 7-20-1 KM 西梅田大厦 14 层

电话 +81-(0)6-4798-0250 传真 +81-(0)6-4798-0256

URL <http://www.kamitsu.co.jp>